212 — 96

SCHEDULE / TABLEAU No. 1. (POPULATION / POPULATION)

NAME, PERSONAL DESCRIPTION, ETC. / NOM, RENSEIGNEMENTS PERSONNELS, ETC.

CINQUIÈME R… DU CANA…

Province: Saskatchewan — District No. — Sub-District No.

Nominal return of living persons by (/ Dénombrement des vivants par (Enumerator. / Recenseur. — (Enumeration District / District du recenseur) No. 26 (in / dans) (City, town, village, township or parish. / Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS								CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION						OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, METIER OU MOYEN D'EXISTENCE				WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES (specify age when so). / INFIRMITÉS (spécifier l'âge si possible)	
Name of every person in family, enumerated at his usual place of abode on the first day of June, 1911. / Nom de chaque personne dans la famille, dénombrée à son lieu habituel de résidence le premier jour de juin 1911.	Place of habitation. (Township or parish, city, town or village. Ranche or concession and lot. Street and number, if in town or village. Post office. Name of township or parish, city, town or village. Or other description.) / Lieu de domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Rang ou concession et lot. Rue et No. de maison, si en ville ou village. Bureau de poste. Nom du canton ou paroisse, ville, ville ou village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si au Canada, spécifier province ou territoire.)	Year of immigration into Canada. If naturalized. / Année d'immigration au Canada. Si naturalisé.	Year of naturalization in the United States. / Année de naturalisation aux Etats-Unis.	Racial or tribal origin. / Race ou tribu d'origine.	Nationality. / Nationalité.	Religion. / Religion.	Occupation or trade. / Profession ou métier.	Employer, or other than occupation or trade (if any). / Employeur, ou autre que profession ou métier (s'il y a lieu).	Employer. / Employeur.	Employee. / Employé.	Working on own account. / Travaillant pour son propre compte.	Name of each person employed by the week. / Nom de chaque personne employée à la semaine.	Wage earned in 1910. / Salaire gagné en 1910.	Weeks employed in 1910. / Semaines employées en 1910.	Hours of work per day. / Heures de travail par jour.	Hours of work per week. / Heures de travail par semaine.	Time employed by the week. / Temps employé à la semaine.	Total earnings in 1910. / Total des salaires en 1910.	Rate of wages per hour. / Taux des salaires par heure.	Insurance. / Assurance.	Age next birthday. / Age au prochain anniversaire.	Cost of insurance in each year. / Coût de l'assurance en chaque année.	Months at school in 1910. / Mois d'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Can the person speak English or French. If not, what language? / Cette personne peut-elle parler français ou anglais? Si non, quelle langue parle-t-elle?	Blind. / Aveugle.	Deaf-mute. / Sourd-muet.
3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39
Gebbard Everette	SO-25-11	m	Servt in law	m	May	1887	24	Quebec	1911		French	Canadian	Cath	Farmer	0	0	00										4 00		21		no	no	E			
" Elsie		f	Daughter	m	Decmber	1909	1	Alta			French	Canadian	Cath																						
" Verlaine		m	Grand son	S	Sept	1909	1	Alta			French	Canadian	Cath																						
Wells Arthur	SI-25-11	m	Head	m	Novemba	1886	45	England	1906		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Ada		f	Wife	m	August	1891	20	England	1907		English		Church of E																		yes	yes	E			
" Leonard		m	Son	S	August	1887	24	England	1906		English	canadian	Church of E	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Arthur		m	Son	S	Septembe	1888	23	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														"	"	E			
" Percy		m	Son	S	September	1890	21	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														"	"	E			
" Albert		m	Son	S	Decmber	1891	19	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														"	"	E			
" Muriel		f	Daughter	S	September	1894	16	England	1907		English	English	Church of E																		"	"	E			
Thompson Herbert	SI-25-11	m	Head	S	August	1887	24	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
Eagle Grover	SI-25-11	m	Head	S	Novembe	1884	27	U S A	1911		American	American	Methodist	Farmer	0	0	00														"	"	E			
Blake James	SI-25-11	m	Head	m	January	1878	33	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														"	"	E			
" Georgina		f	Wife	m	Novembe	1877	33	England	1910		"	"	"	Farmer	0	0	00														"	"	E			
" Ethel		m	Son	S	February	1907	4	"	"		"	"	"																				E			
" Mary		f	Daughter	S	August	1909	1	"	1910		"	"	"																				E			
Howard Henry	SI-25-11	m	Head	m	January	1878	33	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Susan		f	Wife	m	May	1879	32	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
Jessop Willie	SI-25-11	m	Head	m	Decmber	1867	43	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Rebecca		f	Wife	m	April	1872	39	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
Dunsmore Sydney	SI-25-11	m	Head	m	June	1865	45	England	1907		English	English	Church of E	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Mildred		f	Daughter	S	March	1896	10	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
" Ellen		f	Daughter	S	Februry	1898	12	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
Nathan Caroline		f	Mother in law	W	April	1838	73	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
Pellman Albert	SI-25-11	m	Head	m	April	1879	32	England	1907		English	English	Church of E	Farmer																	yes	yes	E			
Kaufmann Stanislaus	SO-26-11	m	Head	m	April	1874	38	Germany	1904		German	German	R Catholic	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Francisca		f	Wife	m	Octobr	1870	41	"	"		"	"	"																		"	"	E			
" John		m	Son	S	February	1893	18	"	"		"	"	"																		"	"	E			
" Paul		m	Son	S	Novembe	1895	14	"	"		"	"	"																		"	"	E			
" Hedwick		f	Daughter	S	April	1900	11	"	"		"	"	"																		"	"	E			
" Joseph		m	Son	S	May	1902	9	"	"		"	"	"																		"	"	E			
" Mary		f	Daughter	S	October	1904	6	"	"		"	"	"																		"	"	E			
Bleay George	SO-26-11	m	Head	S	May	1865	46	Ont			English	Canadian	Ch of England	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
Burke Moffat	SO-26-11	m	Head	m	Septembe	1881	30	Ireland	1904		Irish	Irish	Anglican	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Sarah		f	Wife	m	March	1882	28	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
" Ellen		f	Daughter	S	September	1904	1	Sask			Irish	Canadian																								
Burns Thomas	SO-26-11	m	Hired man	S	April	1888	23	Ireland	1904		Irish	Irish	Anglican	Labourer	0	9	00														yes	yes	E			
Brown James	SO-26-11	m	Head	m	Decmber	1867	43	Ireland	1901		Irish	Irish	Anglican	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Mary		f	Wife	m	Decmber	1867	43	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
" William		m	Son	S	June	1892	18	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
" Amelia		f	Daughter	S	Decmber	1899	12	"	"		"	"	"																		yes	yes	E			
" Mary		f	Daughter	S	May	1905	6	Sask			"	Canadian	"																		yes	yes	E			
" Margaret		f	Daughter	S	May	1905	6	"			"	"	"																		"	"	E			
" Jackie		m	Son	S	January	1907	4	"			"	"	"																				E			
Hanson Henry	SO-26-11	m	Head	S	June	1875	35	England	1895		English	English	Anglican	Farmer			00														yes	yes	E			
Richard Thomas	47-26-11	m	Head	m	May	1882	29	Scotland	1901		Scotch	Scotch	R Presbyterian	Farmer	0	0	00														yes	yes	E			
" Jessie		f	Wife	m	Octobr	1881	30	Ont			Irish	Canadian																			"	"	E			
" Hazel		m	Son	S	Septembr	1898	13	Ont			"	"	"																		"	"	E			
" Ivy		m	Son	S	Decmber	1901	9	Ont			"	"	"																		"	"	E			
" Ella		f	Daughter	S	July	1905	6	Ont			"	"	"																		"	"	E			